



DIARIO

Publicado en árabe, chino, español, francés, inglés y ruso

Disponible en Internet : www.who.int/gb/s

69.ª Asamblea Mundial de la Salud

n.º 2

24 de mayo de 2016

Programa de sesiones para el martes 24 de mayo de 2016

| Hora | Sesión plenaria <i>Sala de Asambleas</i> | Comisión A <i>Sala XVIII</i> | Otros <i>Sala VII</i> |
|-------|---|---------------------------------|--------------------------|
| 09.00 | Cuarta sesión plenaria | Segunda sesión | |
| 14.00 | | | Comité de Credenciales |
| 14.30 | Quinta sesión plenaria | Tercera sesión | |

Índice

| | |
|--|----|
| I. Programa provisional de trabajo de la Asamblea de la Salud | 2 |
| II. Reseña de las sesiones | 8 |
| III. Sesiones de información técnica | 12 |
| IV. Otras reuniones | 14 |
| V. Disposiciones para la organización de los debates en las sesiones plenarias | 20 |
| VI. Lista provisional de oradores para el debate general en sesión plenaria | 21 |
| VII. Avisos | 23 |

Aplicación de la Asamblea Mundial de la Salud

Esta aplicación para móviles le permite seguir y recibir las últimas novedades sobre el programa de trabajo de la 69.ª Asamblea Mundial de la Salud y consultar directamente la documentación desde su dispositivo móvil. Solo tiene que buscar «órganos deliberantes» en la tienda virtual (AppStore) o escanear este código QR para descargar la aplicación a su dispositivo móvil. Puede obtener el nombre de usuario y la clave necesarios para usar la aplicación cerca del mostrador de inscripción de la Asamblea desde el 21 de mayo. En caso de que necesite ayuda, podrá solicitarla en el mostrador situado a proximidad de la cafetería Le Serpent, hasta el 27 de mayo.



Reunión del grupo de redacción (*se prestarán servicios completos de interpretación*)

| | | |
|---|----------|-------------|
| Punto 11.3 Marco para la colaboración con agentes no estatales (documento A69/6) | Sala VII | 12.00–13.30 |
|---|----------|-------------|

Intervenciones en las sesiones plenarias y en las comisiones

Pueden enviar sus intervenciones en las sesiones plenarias y en las comisiones a interpret@who.int.

I. Programa provisional de trabajo de la Asamblea de la Salud

Martes 24 de mayo de 2016

Cuarta sesión plenaria **Sala de Asambleas – 09.00**

Punto 3 – Debate general
(continuación)

Punto 4 **Orador invitado** **12.00**

Segunda sesión de la Comisión A **Sala XVIII – 09.00**

Punto 13 **Promoción de la salud a lo largo del ciclo de vida**

Punto 13.1 – Monitoreo del logro de los Objetivos de Desarrollo del Milenio relacionados con la salud

Se examinará conjuntamente con: Documento A69/14

Punto 13.2 – La salud en la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible
y Documentos A69/15 y EB138/2016/REC/1, resolución EB138.R5

Punto 13.3 – Plan operacional para llevar adelante la Estrategia Mundial para la Salud de la Mujer, el Niño y el Adolescente
Documentos A69/16 y A69/A/Conf.Paper n.º 2

Comisión de Credenciales **Sala VII – 14.00**

Quinta sesión plenaria **Sala de Asambleas – 14.30**

Punto 3 – Debate general
(continuación)

Tercera sesión de la Comisión A **Sala XVIII – 14.30**

Punto 13 **Promoción de la salud a lo largo del ciclo de vida**
(continuación)

Punto 13.4 – Acción multisectorial para un envejecimiento saludable basado en el ciclo de vida: proyecto de estrategia y plan de acción mundiales sobre el envejecimiento y la salud
Documentos A69/17 y A69/A/Conf.Paper n.º 8

Punto 13.5 – Salud y medio ambiente: proyecto de hoja de ruta para reforzar la respuesta mundial a los efectos adversos de la contaminación del aire en la salud
Documentos A69/18 y A69/A/Conf.Paper n.º 9

Punto 13.6 – La función del sector de la salud en la gestión racional de las sustancias químicas
Documentos A69/19 y A69/A/Conf.Paper n.º 6

- Informe de la Comisión de Credenciales

Punto 14 Preparación, vigilancia y respuesta

- Punto 14.1 – Aplicación del Reglamento Sanitario Internacional (2005)
- Informe del Comité de Examen sobre el papel del Reglamento Sanitario Internacional (2005) en el brote de ebola y la respuesta que se le ha dado
- Documentos A69/21 y A69/21 Add.1
- Punto 14.9 – Reforma de la labor de la OMS en la gestión de emergencias sanitarias
- Documento A69/30
- Punto 14.1 (continuación) – Aplicación del Reglamento Sanitario Internacional (2005)
- Se examinará conjuntamente con:
- Informe anual sobre la aplicación del Reglamento Sanitario Internacional (2005)
- Documento A69/20
- Punto 14.6 y – Respuesta de la OMS a las emergencias graves a gran escala
- Documento A69/26
- Punto 14.8 – Brote de enfermedad por el virus del Ebola de 2014
- Opciones para reforzar el intercambio de información sobre productos diagnósticos, preventivos y terapéuticos y mejorar la capacidad de la OMS para facilitar el acceso a dichos productos, con inclusión de la creación de una base de datos mundial que comience con las fiebres hemorrágicas
- Documento A69/29
- Punto 14 (continuación) Preparación, vigilancia y respuesta**
- Punto 14.2 – Preparación para una gripe pandémica: intercambio de virus gripales y acceso a las vacunas y otros beneficios
- Documentos A69/22, A69/22 Add.1 y A69/22 Add.2
- Punto 14.3 – Erradicación de la viruela: destrucción de las reservas de virus variólico
- Documento A69/23
- Punto 14.4 – Plan de acción mundial sobre la resistencia a los antimicrobianos
- Documentos A69/24 y A69/24 Add.1
- Punto 14.5 – Poliomielitis
- Documento A69/25
- Punto 14.7 – Promoción de la salud de los migrantes
- Documento A69/27

Punto 18 Apertura de la Comisión

- Incluida la elección de Vicepresidentes y de Relator

Punto 19 Situación sanitaria en el territorio palestino ocupado, incluida Jerusalén oriental, y en el Golán sirio ocupado

Documentos A69/44, A69/44 Add.1, A69/INF./4, A69/INF./5, A69/INF./6 y A69/B/Conf.Paper n.º 1

Mesa de la Asamblea

Room XII – 17:30

Jueves 26 de mayo de 2016

Sexta y séptima sesiones de la Comisión A

Sala XVIII – 09.00 y 14.30

Punto 15 Enfermedades transmisibles

- Punto 15.1
- Proyectos de estrategias mundiales del sector de la salud
 - VIH, 2016-2021
Documento A69/31
 - Hepatitis víricas, 2016-2021
Documento A69/32
 - Infecciones de transmisión sexual, 2016-2021
Documento A69/33

Punto 12 Enfermedades no transmisibles

- Punto 12.1
- Nutrición de la madre, el lactante y el niño pequeño
Documentos A69/7, A69/7 Add.1, A69/7 Add.2, A69/A/Conf.Paper n.º 5 y A69/A/Conf.Paper n.º 7
- Punto 12.2
- Informe de la Comisión para acabar con la obesidad infantil
Documento A69/8
- Punto 12.3
- Proyecto de plan de acción mundial sobre la violencia
Documentos A69/9 y EB138/2016/REC/1, resolución EB138.R3
- Punto 12.4
- Prevención y control de las enfermedades no transmisibles: respuestas a tareas específicas en preparación para la Tercera Reunión de Alto Nivel de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre la Prevención y el Control de las Enfermedades No Transmisibles en 2018
Documentos A69/10 y EB138/2016/REC/1, resolución EB138.R4

Tercera y cuarta sesiones de la Comisión B

Sala XVII – 09.00 y 14.30

Punto 20 Presupuesto por programas y asuntos financieros

- Punto 20.1
- Informe programático y financiero unificado al 31 de diciembre de 2015
Documentos A69/45 y A69/INF./3
- Punto 20.2
- Financiación del presupuesto por programas 2016-2017
Documento A69/46
 - Asignación estratégica de los márgenes presupuestarios
Documentos A69/47 y EB137/2015/REC/1, decisión EB137(7)

- Punto 20.3 – Estado de la recaudación de las contribuciones señaladas, y Estados Miembros con atrasos de contribuciones de importancia bastante para que esté justificado aplicar el Artículo 7 de la Constitución
Documento A69/48
- Punto 20.5 – Escala de contribuciones
Documentos A69/49 y EB138/2016/REC/1, resolución EB138.R6
- Punto 21 Asuntos de auditoría y supervisión**
- Punto 21.1 – Informe del Comisario de Cuentas
Documento A69/50
- Punto 21.2 – Informe del Auditor Interno
Documento A69/51
- Punto 22 Asuntos de personal**
- Punto 22.1 – Recursos humanos: informe anual
Documento A69/52
- Punto 22.2 – Informe de la Comisión de Administración Pública Internacional
Documento A69/53
- Punto 22.3 – Modificaciones del Estatuto del Personal y del Reglamento de Personal
Documentos A69/54 y EB138/2016/REC/1, resoluciones EB138.R10 y EB138.R13
- Punto 22.4 – Nombramiento de representantes en el Comité de la Caja de Pensiones del Personal de la OMS
Documento A69/55
- Punto 23 Asuntos administrativos y jurídicos**
- Punto 23.1 – Bienes inmuebles: actualización sobre la estrategia de renovación de los edificios de Ginebra
Documentos A69/56 y EB138/2016/REC/1, resolución EB138.R7
- Punto 23.2 – Proceso de elección de Director General de la Organización Mundial de la Salud
Documentos A69/57 y EB138/2016/REC/1, decisión EB138(2)
- Punto 24 Colaboración dentro del sistema de las Naciones Unidas y con otras organizaciones intergubernamentales**
Documento A69/58
- Punto 16 Sistemas de salud**
- Punto 16.1 – Personal y servicios de salud
Documentos A69/36, A69/37 y A69/37 Add.1
- Proyecto de estrategia mundial de recursos humanos para la salud: personal sanitario 2030
Documento A69/38
 - Marco sobre servicios de salud integrados y centrados en la persona
Documentos A69/39 y EB138/2016/REC/1, resolución EB138.R2

- Punto 16.2 – Seguimiento del informe del Grupo consultivo de expertos en investigación y desarrollo: financiación y coordinación – informe de la reunión de composición abierta de Estados Miembros
- Documento A69/40

Viernes 27 de mayo de 2016

Séptima sesión plenaria **Sala de Asambleas – 09.00**

- Punto 7 Premios**
Documento A69/INF./1
- Punto 6 Consejo Ejecutivo: elección**
- Punto 8 Informes de las comisiones principales**

Octava y novena sesiones de la Comisión A **Sala XVIII – Inmediatamente después del examen del punto 8 en sesión plenaria y 14.30**

- Punto 15 Enfermedades transmisibles**
- Punto 15.2 – Plan de acción mundial sobre vacunas
Documento A69/34
- Punto 15.3 – Micetoma
Documentos A69/35 y EB138/2016/REC/1, resolución EB138.R1
- Punto 12 Enfermedades no transmisibles**
(continuación)
- Punto 12.5 – Fortalecimiento de las sinergias entre la Asamblea Mundial de la Salud y la Conferencia de las Partes en el Convenio Marco de la OMS para el Control del Tabaco
Documento A69/11
- Punto 12.6 – La dimensión de salud pública del problema mundial de las drogas, en particular en el contexto del periodo extraordinario de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre el problema mundial de las drogas que se celebrará en 2016
Documento A69/12
- Punto 12.7 – Retos que plantea el Decenio de Acción de las Naciones Unidas para la Seguridad Vial (2011-2020): resultado de la Segunda Conferencia Mundial de Alto Nivel sobre Seguridad Vial: es hora de resultados
Documento A69/13
- Punto 11 Reforma de la OMS**
(continuación)
- Punto 11.3 – Marco para la colaboración con agentes no estatales
(continuación)
Documentos A69/6, A69/60 y EB138/2016/REC/1, decisión EB138(3)

Punto 16 Sistemas de salud

Punto 16.3 – Productos médicos de calidad subestándar, espurios, de etiquetado engañoso, falsificados o de imitación

Documento A69/41

Punto 16.4 – La escasez mundial de medicamentos y la seguridad y accesibilidad de los medicamentos pediátricos

Documento A69/42

Punto 17 Informes sobre los progresos realizados

Documento A69/43

Enfermedades transmisibles

A. Erradicación de la dracunculosis (resolución WHA64.16)

Enfermedades no transmisibles

B. Sostenimiento de la eliminación de los trastornos por carencia de yodo (resolución WHA60.21)

Promoción de la salud a lo largo del ciclo de vida

C. Fortalecimiento de los cuidados paliativos como parte del tratamiento integral a lo largo de la vida (resolución WHA67.19)

D. Contribución al desarrollo social y económico: la actuación multisectorial sostenible para mejorar la salud y la equidad sanitaria [seguimiento de la Octava Conferencia Mundial de Promoción de la Salud] (resolución WHA67.12)

E. Salud reproductiva: estrategia para acelerar el avance hacia el logro de los objetivos y metas internacionales de desarrollo (resolución WHA57.12)

Sistemas de salud

F. Evaluación de las intervenciones y las tecnologías sanitarias en apoyo de la cobertura sanitaria universal (resolución WHA67.23)

G. Acceso a los medicamentos esenciales (resolución WHA67.22)

H. Acceso a los productos bioterapéuticos, incluidos los productos bioterapéuticos similares, y garantía de su calidad, seguridad y eficacia (resolución WHA67.21)

I. Estrategia de la OMS sobre investigaciones en pro de la salud (resolución WHA63.21)

Servicios corporativos/funciones instrumentales

J. Multilingüismo: aplicación del plan de acción (resolución WHA61.12)

Sábado 28 de mayo de 2016

Décima sesión de la Comisión A

Sala XVIII – 09.00

Ultimación de resoluciones e informes

Octava sesión plenaria

Sala de Asambleas – Inmediatamente después de la clausura de la Comisión A

Punto 8 Informes de las comisiones principales

Punto 9 Clausura de la Asamblea de la Salud

II. Reseña de las sesiones

Primera sesión plenaria

En la presidencia: Dra. Li Bin (China)
Vicepresidenta Primera de la 68.^a Asamblea Mundial de la Salud

Después: Dr. Ahmed Mohammed Al-Saidi (Omán)
Presidente de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud

Punto 1 Apertura de la Asamblea de la Salud

La Dra. Li Bin declaró abierta la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud y, en nombre de la Asamblea de la Salud y de la Organización Mundial de la Salud, dio la bienvenida a los invitados especiales: el Sr. Michael Møller, Director General interino de la Oficina de las Naciones Unidas en Ginebra y representante del Secretario General de las Naciones Unidas, el Excmo. Consejero Federal Alain Berset, Jefe del Departamento de Asuntos Interiores de la Confederación Suiza, y los funcionarios de la República, Cantón, Ciudad y Universidad de Ginebra, y de los organismos del sistema de las Naciones Unidas, así como a los representantes del Consejo Ejecutivo.

La Presidenta dio la palabra al Sr. Michael Møller, representante del Secretario General de las Naciones Unidas, quien habló ante la Asamblea.

Seguidamente, la Presidenta dio la palabra al Excmo. Consejero Federal Alain Berset, Jefe del Departamento de Asuntos Interiores de la Confederación Suiza.

Punto 1.1 Establecimiento de la Comisión de Credenciales

A propuesta de la Presidenta, y de conformidad con el artículo 23 del Reglamento Interior de la Asamblea Mundial de la Salud, la Asamblea estableció la Comisión de Credenciales, integrada por los delegados de los 12 Estados Miembros siguientes:

| | |
|---------------------------------|--------------------|
| Afganistán | Liberia |
| Estado Plurinacional de Bolivia | Madagascar |
| España | Polonia |
| Georgia | República de Corea |
| Haití | Tonga |
| India | |
| Kenya | |

Punto 1.2 Elección del Presidente de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud

De conformidad con el artículo 24 del Reglamento Interior, la Presidenta invitó a la Asamblea de la Salud a considerar la lista de los delegados propuestos como candidatos para los cargos de Presidente y Vicepresidentes de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud.

De conformidad con el artículo 78 del Reglamento Interior, la Asamblea de la Salud aprobó la candidatura del Dr. Ahmed Mohammed Al-Saidi (Omán) y lo eligió por aclamación Presidente de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud. El Dr. Ahmed Mohammed Al-Saidi asumió la presidencia.

Punto 1.3

Elección de cinco Vicepresidentes y de Presidentes de las comisiones principales, y establecimiento de la Mesa de la Asamblea

El Presidente invitó a la Asamblea de la Salud a considerar las propuestas de candidatura recibidas para los cargos de Vicepresidentes.

El Dr. S. Subramaniam (Malasia),
el Dr. Francisco Terrientes (Panamá),
el Sr. Assane Ngueadoum (Chad),
la Dra. Ana Isabel Soares (Timor-Leste) y
el Dr. Armen Muradyan (Armenia)

fueron elegidos por aclamación Vicepresidentes de la Asamblea de la Salud.¹

Comisión A: El Sr. Martin Bowles (Australia) fue elegido Presidente por aclamación.

Comisión B: El Dr. Phusit Prakongsai (Tailandia) fue elegido Presidente por aclamación.

De conformidad con el artículo 29 del Reglamento Interior, los delegados de los 17 países siguientes fueron elegidos miembros de la Mesa, junto con el Presidente y los Vicepresidentes de la Asamblea, y los Presidentes de las comisiones principales:

| | |
|---------------------------|---|
| Antigua y Barbuda | Federación de Rusia |
| Argentina | Francia |
| Benin | Iraq |
| Camerún | Países Bajos |
| China | Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte |
| Côte d'Ivoire | República Centroafricana |
| Cuba | República Unida de Tanzania |
| Estados Unidos de América | Somalia |
| Estonia | |

Segunda sesión plenaria

En la presidencia: Dr. Ahmed Mohammed Al-Saidi (Omán)
Presidente de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud

El Presidente de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud declaró abierta la segunda sesión plenaria y habló ante la Asamblea.

Punto 1.4

Adopción del orden del día y distribución de su contenido entre las comisiones principales

El Presidente comunicó que la Mesa de la Asamblea había recomendado que se introdujeran las modificaciones siguientes en el orden del día provisional (documento A69/1):

- La supresión de los siguientes puntos del orden del día provisional:
 - Punto 5 Admisión de nuevos Miembros y Miembros Asociados
 - Punto 20.4 Arreglos especiales para la liquidación de atrasos
 - Punto 20.6 Contribuciones de nuevos Miembros y Miembros Asociados
 - Punto 20.7 Modificaciones del Reglamento Financiero y de las Normas de Gestión Financiera

¹ Los nombres de los cinco Vicepresidentes figuran en el orden por el que salieron por sorteo.

- La transferencia del punto 16 del orden del día, titulado «Sistemas de salud» y del punto 17 del orden del día, titulado «Informes sobre los progresos realizados» de la Comisión A a la Comisión B a efectos de su examen.

La Asamblea adoptó el orden del día provisional, en su forma enmendada. Los cambios se incorporarán en el documento A69/1 Rev.1.

El Presidente propuso que las sesiones plenarias de tarde del lunes 23 y el martes 24 de mayo continuaran hasta las 18.30 horas a fin de permitir la intervención del mayor número posible de oradores.

Punto 2 Informes del Consejo Ejecutivo sobre sus 137.ª y 138.ª reuniones

La Presidenta del Consejo Ejecutivo, Sra. Precious Matsoso (Sudáfrica), presentó el informe.

Tercera sesión plenaria

En la presidencia: Dr. Ahmed Mohammed Al-Saidi (Omán)
Presidente de la 69.ª Asamblea Mundial de la Salud

Después: Dr. S. Subramaniam (Malasia)
Vicepresidente Primero de la 69.ª Asamblea Mundial de la Salud

Punto 3 Alocución de la Dra. Margaret Chan, Directora General

La Directora General presentó su informe sobre las actividades de la OMS.

El Presidente comunicó que los Miembros que desearan formular propuestas relativas a la elección anual de Miembros facultados para designar una persona que forme parte del Consejo Ejecutivo deberían hacerlo no más tarde de las 16.00 horas del martes 24 de mayo de 2016, en la sala A656. Las propuestas deberán presentarse al Ayudante del Secretario de la Asamblea de la Salud.

Debate general

El Presidente reanudó el examen del punto 3, en el que se prestaría una atención especial al tema «Transformar nuestro mundo: la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible». El Presidente invitó a la tribuna a los dos primeros oradores: el delegado de los Países Bajos (que habló en nombre de la Unión Europea) y el delegado de la Argentina (que habló en nombre de los Estados Miembros de la Región de las Américas). A continuación tomaron la palabra los delegados del Chad (que habló en nombre de los Estados Miembros de la Región de África), China, Tailandia, la República Islámica del Irán (que habló en nombre del Movimiento de los Países No Alineados), el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, los Estados Unidos de América, Nigeria, Alemania, el Canadá, la Federación de Rusia, Sudáfrica, Francia, el Brasil, Finlandia, le delegación de observadores de Palestina (que habló en nombre del Consejo de Ministros Árabes de Salud), Maldivas, Angola, Cuba, Israel, Singapur, México, Côte d'Ivoire, Columbia, Belarús, Filipinas, Burkina Faso, Malta (que habló en nombre de los Ministros de Salud del Commonwealth), Grecia y Montenegro.

En la presidencia: Sr. Martin Bowles (Australia)

Punto 10

Apertura de la Comisión

De conformidad con el artículo 34 del Reglamento Interior de la Asamblea Mundial de la Salud, la Comisión eligió Vicepresidentes a la Sra. Taru Koivisto (Finlandia) y al Sr. Nickolas Steel (Granada), y Relator a la Sra. Aishah Samiya (Maldivas).

Una delegación tomó la palabra para solicitar que se invitara a la Unión Europea a asistir y participar, sin derecho de voto, en las deliberaciones de las sesiones, subcomisiones, grupos de redacción u otras subdivisiones de estos, que abordaran asuntos dentro del ámbito de competencia de la Unión Europea en la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud.

Punto 11

Reforma de la OMS

Punto 11.1

Panorama general de la aplicación de la reforma

El Presidente invitó a la Comisión a examinar el informe contenido en el documento A69/4, titulado *Reforma de la OMS: panorama general de la aplicación de la reforma*. A petición del Presidente, se dio la palabra a la Secretaría, que respondió a las cuestiones planteadas. Se tomó nota del informe y se cerró el examen del punto del orden del día.

Punto 11.2

Proceso de consulta con los Estados Miembros sobre la reforma de la gobernanza

El Presidente abrió el examen del subpunto y dio la palabra a los dos copresidentes de la Reunión intergubernamental de composición abierta sobre reforma de la gobernanza, el Embajador Taonga Mushayavanhu (Zimbabwe) y el Sr. Simon Cotterell (Australia), para que presentaran el informe contenido en el documento A69/5 e invitó a la sala a que formulara observaciones. La Secretaría respondió a las cuestiones planteadas. Se aprobó el proyecto de decisión y se cerró el examen del punto del orden del día.

Punto 11.3

Marco para la colaboración con agentes no estatales

El Presidente abrió el subpunto e invitó a la Presidenta del Comité de Programa, Presupuesto y Administración del Consejo Ejecutivo (PBAC), la Sra. Kathryn Tyson (Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte), a que presentara el informe de dicho comité sobre esta cuestión. Se decidió que un grupo de redacción, presidido por la Argentina, se reuniría el martes 24 de mayo, de las 12.00 a las 13.30 horas, en la sala VII. El Presidente suspendió el examen del subpunto.

III. Sesiones de información técnica

Durante la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud se celebrarán las sesiones de información técnica siguientes.

Martes 24 de mayo de 2016

12.30-14.15

Sala XII

La salud en la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible: acción intersectorial

Habrá servicios de interpretación al árabe, al chino, al español, al francés, al inglés y al ruso

En septiembre de 2015, la Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible, que tiene repercusiones importantes en la salud. Los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) conforman una agenda para todos los países y conjugan la dimensión económica, social y ambiental del desarrollo. La salud ocupa un lugar prominente en los ODS como un solo objetivo, que interactúa con muchos otros objetivos y metas. Los debates en curso sobre las consecuencias de la Agenda 2030 para la salud se centran en temas tan importantes como la cobertura sanitaria universal, la equidad, la acción intersectorial y la gobernanza en pro de la salud. Esta sesión de información técnica tiene por finalidad examinar las consecuencias de los ODS para la salud, centrándose en la acción intersectorial.

Miércoles 25 de mayo de 2016

12.30-14.15

Sala XII

Sobrevivir, prosperar, transformar: aplicación de la Estrategia Mundial para la Salud de la Mujer, el Niño y el Adolescente

Habrá servicios de interpretación al árabe, al chino, al español, al francés, al inglés y al ruso

La Estrategia Mundial para la Salud de la Mujer, el Niño y el Adolescente, puesta en marcha por el Secretario General de las Naciones Unidas en septiembre de 2015, proporciona una hoja de ruta para poner fin a la mortalidad prevenible de mujeres, niños y adolescentes de aquí a 2030 y ayudarles a alcanzar su potencial de salud y bienestar, en todos los entornos. Sus tres objetivos —Sobrevivir (poner fin a la mortalidad prevenible), Prosperar (garantizar la salud y el bienestar) y Transformar (ampliar los entornos propicios)— están plenamente en consonancia con los ODS, incluido el ODS3 relacionado con la salud y otros objetivos relacionados con los determinantes políticos, sociales, económicos y ambientales de la salud y el desarrollo sostenible. Como en el caso de los ODS, el alcance de la Estrategia Mundial es universal y su acción multisectorial, y esta se ha descrito como una «plataforma de primera línea» para poner en práctica los ODS.

La sesión de información técnica ofrecerá una visión general de la Estrategia Mundial y de los nuevos datos y recursos técnicos que pueden ayudar a los países a actualizar y aplicar sus programas y políticas nacionales más característicos. A continuación, un grupo de Estados Miembros de la OMS debatirá los compromisos contraídos y sus consideraciones en cuanto a la manera de traducir la Estrategia Mundial en planes y políticas nacionales que permitan llegar a todas las mujeres, niños y adolescentes de cualquier lugar del mundo. Se hará especial hincapié en los nuevos ámbitos de actuación (los adolescentes, la rendición de cuentas y la aceleración de la adopción de medidas, incluida la colaboración intersectorial).

Las emergencias sanitarias en la práctica

Habrá servicios de interpretación al árabe, al chino, al español, al francés, al inglés y al ruso

Los brotes y las emergencias siguen planteando riesgos importantes y permanentes para la salud y el bienestar de las comunidades, la resiliencia de los sistemas de salud, la estabilidad de las economías nacionales y los avances hacia un desarrollo sostenible. Desde el año 2000, el mundo ha tenido que afrontar crisis importantes en materia de salud pública, desde el síndrome respiratorio agudo severo (SRAS) y la pandemia por virus (H1N1) hasta el cólera, el síndrome respiratorio de Oriente Medio (MERS) y el ebola. Además, los desastres naturales y los conflictos se han recrudecido, y actualmente más de 125 millones de personas precisan ayuda humanitaria, una cifra sin precedentes. El nuevo Programa de Emergencias Sanitarias, establecido por la Directora General, tiene por objeto brindar un mejor apoyo a los Estados Miembros mediante una actuación más eficaz de la OMS en los ámbitos de la gestión de riesgos de infecciones, la preparación, la información sobre emergencias sanitarias y la evaluación de riesgos, así como las operaciones de respuesta a emergencias.

Durante esta sesión de información técnica, un grupo de representantes de los Estados Miembros y otros asociados intercambiarán sus puntos de vista sobre los elementos fundamentales del nuevo Programa de Emergencias Sanitarias, centrándose en la evaluación de la preparación de los países, los agentes patógenos emergentes, las evaluaciones de riesgo, el Grupo de Acción Sanitaria, la protección de la salud y la atención sanitaria, y la financiación de la salud en situaciones de emergencia.

Migración y salud

Habrá servicios de interpretación al árabe, al chino, al español, al francés, al inglés y al ruso

Los grandes desplazamientos de migrantes y refugiados han situado una vez más el tema de las migraciones en el punto de mira internacional. La globalización, los conflictos, la pobreza, la urbanización, las desigualdades y las escasas perspectivas de empleo son algunas de las razones que obligan a las personas a abandonar sus hogares en busca de un futuro mejor para ellas y sus familias. Pese a los numerosos efectos beneficiosos de las migraciones, los migrantes siguen figurando entre los miembros más vulnerables de la sociedad. Los gobiernos se enfrentan al reto de integrar las necesidades sanitarias de los migrantes en los planes, las políticas y las estrategias nacionales, como se recomendaba en la resolución WHA61.17 relativa a la salud de los migrantes adoptada en 2008. Se requieren medidas urgentes para garantizar el derecho de los migrantes a la salud y aplicar políticas sanitarias que tengan en cuenta las necesidades específicas de los migrantes e incorporen la cobertura sanitaria universal y el acceso equitativo a servicios sanitarios de calidad, con independencia de su condición jurídica.

La OMS colabora con la Organización Internacional para las Migraciones (OIM) y el Alto Comisionado de las Naciones Unidas para los Refugiados (ACNUR), entre otros, con objeto de abordar las necesidades sanitarias y mejorar la situación sanitaria de las poblaciones de migrantes, al tiempo que se gestionan las posibles repercusiones sanitarias en las poblaciones locales afectadas. La OMS y sus oficinas regionales han prestado apoyo a los Estados Miembros en la formulación y aplicación de políticas destinadas a potenciar la función que puede desempeñar el sector de la salud a la hora de responder a las necesidades de los migrantes y de las poblaciones locales afectadas. En esta sesión de información técnica se examinarán la situación y las prioridades actuales en lo que respecta a la migración y la salud, se pasará revista a las prácticas óptimas y se examinarán las enseñanzas extraídas y su repercusión en la labor futura de la OMS relacionada con la migración y la salud. Se prestará particular atención al rostro humano de la migración y la salud.

IV. Otras reuniones

Se ha informado a la Secretaría de que antes de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud y durante esta se celebrarán las reuniones siguientes.

Martes 24 de mayo de 2016

| | |
|----------------------------|--|
| 07.45-08.45 Sala VII | Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de las Américas (AMRO/GRUA). <i>Habrá servicios de interpretación al español, al francés y al inglés.</i> |
| 08.00-08.45 Sala XVI | Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de África de la OMS. <i>Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.</i> |
| 08.00-08.45 Sala XXII | Reunión de coordinación de la Unión Europea |
| 08.00-09.00 Sala XII | Aplicación de nuestro programa común sobre la dimensión de salud pública del problema mundial de las drogas. Organizado por las delegaciones de Colombia, los Estados Unidos de América, los Países Bajos, Suiza y Zambia. <i>Habrá servicios de interpretación al chino, al español, al francés y al inglés.</i> |
| 08.00-09.00 Concordia 4 | Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Asia Sudoriental de la OMS. |
| 08.15-08.45 Sala IX | Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Mediterráneo Oriental de la OMS. <i>Habrá servicios de interpretación al árabe, al francés y al inglés.</i> |
| 08.15-08.45 Sala XXIII | Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Europa de la OMS. |
| 08.15-08.50 Sala XXIV | Reunión de coordinación regional de los Estados Miembros de la Comunidad del Caribe (CARICOM) |
| 08.30-08.50 Sala VIII | Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Pacífico Occidental de la OMS. |
| 12.15-13.45 Sala XXIII | Tecnología asistencial para todos. Organizado por las delegaciones de Alemania, China, el Ecuador, los Estados Unidos de América, Irlanda, el Pakistán, la República de Corea y Zimbabwe. <i>Habrá servicios de interpretación al chino, al español, al inglés y a la lengua de signos.</i> |

- 12.15-13.45
Sala XXIV
- El cambio climático y la salud: balance y búsqueda de soluciones. Organizado por las delegaciones de los Estados Unidos de América, Filipinas, que ejerce la Presidencia del Foro de Vulnerabilidad Climática (CVF), y los siguientes miembros del CVF: el Afganistán, Bangladesh, Barbados, Bhután, el Brasil, Burkina Faso, Camboya, las Comoras, Costa Rica, Etiopía, Fiji, Ghana, Granada, Guatemala, Haití, Honduras, las Islas Marshall, Kenya, Kiribati, Madagascar, Malawi, Maldivas, Marruecos, Mongolia, Nepal, el Níger, Palau, Papua Nueva Guinea, la República Democrática del Congo, la República Dominicana, la República Unida de Tanzania, Rwanda, Santa Lucía, el Senegal, Sri Lanka, el Sudán, Sudán del Sur, Timor-Leste, Túnez, Tuvalu, Vanuatu, Viet Nam y el Yemen.
Habrá servicios de interpretación al árabe, al chino, al español, al francés, al inglés y al ruso.
- 12.15-14.15
Sala XVI
- Novena reunión de los Ministros de Salud del Movimiento de los Países No Alineados.
Habrá servicios de interpretación al árabe, al español, al francés, al inglés y al ruso.
- 12.30-13.00
Sala 14, espacio abierto de la Sala de Asambleas, Edificio A, tercer piso
- Ceremonia para conmemorar el décimo aniversario del fallecimiento del Dr. LEE Jong-wook. Moderador: Dr. Ian Smith, Director Ejecutivo de la OMS, Oficina de la Directora General.
- 13.15-14.15
Sala XXII
- Reunión de coordinación de la Unión Europea
- 17.00-19.00
Concordia 1
- Tercera reunión de los Ministros de Salud de la Organización de Cooperación Económica.
Solo por invitación.
- 17.45-18.45
Sala IX
- Lograr un acceso asequible a las tecnologías sanitarias. Organizado por Acción Salud Internacional, la Operación Medicamentos Antipalúdicos y Oxfam.
- 18.00-19.30
Sala VIII
- Abordar los déficits de personal sanitario y fomentar el empleo y el crecimiento económico inclusivo: la Comisión sobre el empleo en el sector de la salud y el crecimiento económico de las Naciones Unidas – avanzar en la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS). Organizado por las delegaciones del Brasil, Francia, Noruega y Sudáfrica.
Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 18.00-19.30
Sala XII
- Mesa redonda interministerial: las tecnologías de la información y la comunicación (TIC) para alcanzar la cobertura sanitaria universal. Organizado por las delegaciones de Costa Rica, el Senegal, la Unión Internacional de Telecomunicaciones y la Secretaría de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al español, al francés y al inglés.
- 18.00-19.30
Sala XXIII
- Aplicación de intervenciones adecuadas, costoeficaces y basadas en pruebas científicas para luchar contra las enfermedades no transmisibles (ENT) – de qué manera el Equipo de Tareas Interinstitucional de las Naciones Unidas puede ayudar a los países a acelerar la prevención y el control de las ENT de aquí a 2030. Organizado por las delegaciones de Barbados, la Federación de Rusia, Jamaica, Kenya, Omán, el Perú, Viet Nam y la Secretaría de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al inglés y al ruso.

19.00-20.00
Sala IX Hacer frente a la resistencia: innovación y acceso para poner fin a la tuberculosis. Organizado por las delegaciones de los Estados Unidos de América, Francia, la India, la República de Corea, Viet Nam, Zimbabwe, la Unión Internacional contra la Tuberculosis y Enfermedades Respiratorias, Medicines Patent Pool y la Alianza Mundial Alto a la Tuberculosis.

Miércoles 25 de mayo de 2016

07.45-08.45
Sala VII Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de las Américas (AMRO/GRUA).

Habrá servicios de interpretación al español, al francés y al inglés.

08.00-08.45
Sala XVI Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de África de la OMS.

Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.

08.00-09.00
Concordia 4 Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Asia Sudoriental de la OMS.

08.15-08.45
Sala IX Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Mediterráneo Oriental de la OMS.

Habrá servicios de interpretación al árabe, al francés y al inglés.

08.15-08.45
Sala XXIII Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Europa de la OMS.

08.30-08.50
Sala VIII Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Pacífico Occidental de la OMS.

09.00-11.00
Sala VII Reunión del G5 – el Afganistán, la República Islámica del Irán, el Iraq, el Pakistán y la Oficina Regional para el Mediterráneo Oriental de la OMS.

Sólo por invitación.

12.15-13.45
Sala XXIII Abordar el problema mundial de la seguridad en el uso de los medicamentos a fin de mejorar la seguridad de los pacientes y la calidad de la atención dispensada. Organizado por las delegaciones de Malasia, Omán, Polonia y Sri Lanka.

Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.

12.30-14.00
Sala VII Avanzar en la consecución de la meta relativa a la actividad física fijada para 2025 (10x25) ¿Estamos respaldando las palabras con hechos? Organizado por las delegaciones de los Estados Unidos de América, Finlandia, la República Islámica del Irán, el Japón, Sudáfrica y Tailandia.

12.30-14.00
Sala XXIV El papel fundamental de la prevención y el control de las infecciones en el fortalecimiento de los sistemas de salud y el logro de una cobertura sanitaria universal de calidad. Organizado por las delegaciones de Australia, Egipto, Ghana, Jamaica, los Países Bajos, Sierra Leona y Tailandia.

Habrá servicios de interpretación al árabe, al español, al francés y al inglés.

- 18.00-19.30
Sala VII
- Ciencia, Estado y sociedad: una iniciativa mundial integrada para reducir las defunciones y la discapacidad causadas por mordeduras de ofidios. Organizado por las delegaciones del Afganistán, Angola, Bangladesh, Benin, Burkina Faso, el Camerún, el Chad, Costa Rica, Filipinas, Gabón, Guinea, Kenya, Nepal, Nigeria, el Pakistán, Papua Nueva Guinea, el Senegal, Uganda y Stichting Health Action International (HAI).
Habrá servicios de interpretación al español, al francés y al inglés.
- 18.00-19.30
Sala VIII
- Trabajar juntos para promover el programa mundial sobre salud de los adolescentes. Organizado por las delegaciones del Canadá, Mozambique, Noruega, los Países Bajos, el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Suecia y el Fondo de Población de las Naciones Unidas.
Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 18.00-19.30
Sala IX
- La consecución del derecho a la salud: posibilidades de un convenio marco sobre la salud mundial y la armonización de las plataformas de la sociedad civil para alcanzar la cobertura sanitaria universal. Organizado por la Alianza para la Promoción de la Salud, el Global Health Council, la Federación Internacional de Planificación de la Familia, Save the Children Fund, la Federación Mundial del Corazón y Visión Mundial Internacional.
- 18.00-20.00
Sala XXII
- Reunión oficiosa con los Ministros de Salud de los países afectados por la dracunculosis. Organizada por la Secretaría de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.

Jueves 26 de mayo de 2016

- 07.45-08.45
Sala VII
- Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de las Américas (AMRO/GRUA).
Habrá servicios de interpretación al español, al francés y al inglés.
- 08.00-08.45
Sala XVI
- Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de África de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 08.00-09.00
Concordia 4
- Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Asia Sudoriental de la OMS.
- 08.15-08.45
Sala IX
- Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Mediterráneo Oriental de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al árabe, al francés y al inglés.
- 08.15-08.45
Sala XXIII
- Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Europa de la OMS.
- 08.30-08.50
Sala VIII
- Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Pacífico Occidental de la OMS.
- 12.15-13.45
Sala VII
- Los parlamentos, asociados clave a la hora de garantizar la salud de todas las personas, en particular de las mujeres, los niños y los adolescentes. Organizado por las delegaciones de Bangladesh, Italia, Lesotho y la Unión Interparlamentaria.
Habrá servicios de interpretación al árabe, al chino, al español, al francés, al inglés y al ruso.

- 12.15-13.45
Sala IX La plataforma WIPO Re:Search – compartir la innovación en la lucha contra las enfermedades tropicales desatendidas (ETD). Un ejemplo de plataforma formada por varios interesados para las ETD, sus logros y enseñanzas extraídas. Organizado por las delegaciones de Alemania, Australia, Egipto, los Estados Unidos de América, Etiopía, Kenya, Namibia, Rwanda, Sierra Leona, Singapur, Zambia y Zimbabwe.
Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 12.15-13.45
Sala XXIII Acción mundial en lo que respecta a la investigación e innovación en el campo de los antibióticos. Organizado por las delegaciones de Australia, el Canadá, Colombia, el Japón, Noruega, los Países Bajos, el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Sudáfrica, Suecia, Tailandia y Zambia.
- 17.45-19.15
Sala VIII ¿Estamos realizando las inversiones adecuadas para el control óptimo del cáncer? Un diálogo mundial. Organizado por las delegaciones de Honduras, la India, Jordania, Kuwait, Malasia, el Perú, la República de Corea, Zambia, la Sociedad Europea de Oncología Médica, la Organización Internacional de Física Médica, la Sociedad Internacional de Radiología, la Unión Internacional contra el Cáncer, The Worldwide Hospice Palliative Care Alliance y la Secretaría de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al español, al francés y al inglés.
- 17.45-19.15
Sala XII Acabar con la obesidad infantil: asegurar el futuro de nuestros hijos. Organizado por las delegaciones de Ghana, Malasia, México, Nueva Zelanda y Zambia.
Habrá servicios de interpretación al español, al francés y al inglés.
- 18.00-19.30
Sala IX Adoptar decisiones fundamentadas para alcanzar la cobertura sanitaria universal. Organizado por The Cochrane Collaboration y Health Technology Assessment International.
- 18.00-19.30
Sala XXII Mercadotecnia del alcohol en el mundo digital. Organizado por las delegaciones de Botswana, el Ecuador, Estonia, Sri Lanka y Viet Nam.
Habrá servicios de interpretación al español y al inglés.

Viernes 27 de mayo de 2016

- 08.00-08.45
Sala XVI Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de África de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 08.00-09.00
Concordia 4 Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Asia Sudoriental de la OMS.
- 08.15-08.45
Sala IX Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Mediterráneo Oriental de la OMS.
Habrá servicios de interpretación al árabe, al francés y al inglés.
- 08.15-08.45
Sala XXIII Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Europa de la OMS.
- 08.30-08.50
Sala VIII Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Pacífico Occidental de la OMS.

- 12.15-13.45
Sala IX Prestación de servicios, medición, rendición de cuentas y respuesta con miras a la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) relacionados con la salud: aprovechar las ventajas de la ciencia espacial, los datos geoespaciales y la ciberseguridad. Organizado por las delegaciones de Bangladesh, los Estados Unidos de América y Liberia.
- 12.15-13.45
Sala XXIII Envejecimiento saludable: enfoques innovadores para promover la salud a lo largo del ciclo de vida. Organizado por las delegaciones de Australia, los Estados Unidos de América, la India, el Japón, Noruega, los Países Bajos y Tailandia.
Habrará servicios de interpretación al árabe, al chino, al español, al francés, al inglés y al ruso.
- 12.30-14.00
Sala VII Progresos realizados en la consecución de la cobertura sanitaria universal y el desarrollo sostenible. Organizado por las delegaciones de Nepal, Nigeria, Zambia y Zimbabwe.
Habrará servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 18.00-19.30
Sala VIII Reducir la cifra de 7 millones de defunciones causadas por la contaminación del aire: aplicación de la resolución WHA 68.8 (2015) mediante la adopción de medidas en los países, las ciudades y los hogares. Organizado por las delegaciones de Noruega y Zambia.
Habrará servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 18.00-19.30
Sala IX Productos médicos de calidad subestándar, espurios, de etiquetado engañoso, falsificados o de imitación (SSFFC) – estrategias para asegurar el acceso universal a medicamentos de calidad en condiciones de seguridad. Organizado por la Federación Internacional de la Industria del Medicamento y la Federación Internacional de Estudiantes de Farmacia.
- 18.00-19.30
Sala XII Actividades del G7 para el fortalecimiento de los sistemas de salud y la consecución de la cobertura sanitaria universal. Organizado por las delegaciones de Alemania y el Japón.
Habrará servicios de interpretación al francés y al inglés.

Sábado 28 de mayo de 2016

- 08.00-08.45
Sala XVI Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de África de la OMS.
Habrará servicios de interpretación al francés y al inglés.
- 08.00-09.00
Concordia 4 Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Asia Sudoriental de la OMS.
- 08.15-08.45
Sala IX Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Mediterráneo Oriental de la OMS.
Habrará servicios de interpretación al árabe, al francés y al inglés.
- 08.15-08.45
Sala XXIII Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región de Europa de la OMS.
- 08.30-08.50
Sala VIII Reunión de las delegaciones de los Estados Miembros de la Región del Pacífico Occidental de la OMS.

V. Disposiciones para la organización de los debates en las sesiones

En la resolución WHA52.21 relativa a la reforma de la Asamblea de la Salud, se pide a la Directora General que tome las disposiciones apropiadas para una sesión plenaria abreviada y, a tal efecto, se alienta a que en esa ocasión se presenten declaraciones de grupos o regiones. Así pues, se ruega a los delegados que limiten a **cinco minutos** (550 palabras) la duración de sus intervenciones.

Sesiones plenarias

Los delegados que deseen que su nombre figure en la lista de oradores para el debate general deberán notificarlo al Departamento de Órganos Deliberantes y Relaciones Externas por correo electrónico (piazzap@who.int) o fax (+41 22 791 4173).

Se ruega a los delegados que proporcionen copia de las declaraciones que formularán en el debate general, depositándola en la Oficina del Ayudante del Secretario de la Asamblea de la Salud, enviándola por correo electrónico (interpret@who.int) o entregándola en el despacho A.656.

Otras sesiones

Podrá transmitir un mensaje más claro si facilita una copia de su texto a los intérpretes antes de tomar la palabra. Puede entregar una copia impresa del texto a los funcionarios encargados de los documentos o enviarlo simplemente en formato electrónico a: (interpret@who.int).

En el «Asunto», tenga a bien indicar el nombre de su país, la sesión (plenaria, Comisión A, Comisión B, Consejo Ejecutivo, etc.) y el número correspondiente del orden del día.

Tema del debate general: «Transformar nuestro mundo: la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible»

El 25 de septiembre de 2015, la Asamblea General de las Naciones Unidas aprobó la nueva agenda para el desarrollo, titulada «Transformar nuestro mundo: la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible». Los 17 Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS) integran las tres dimensiones del desarrollo sostenible (económica, social y ambiental) en torno a los temas de las personas, el planeta, la prosperidad, la paz y las alianzas. En los ODS se reconoce que la erradicación de la pobreza y la lucha contra la desigualdad, la creación de un crecimiento económico inclusivo y la preservación del planeta están indisolublemente vinculados, no solo entre sí, sino también a la salud de la población.

La salud ocupa un lugar prominente en los ODS, con un objetivo global – *Garantizar una vida sana y promover el bienestar de todos a todas las edades* – que incluye 13 metas que abarcan todas las prioridades en materia de salud y vinculado a muchos otros objetivos. Entre los principales temas abordados figuran la cobertura sanitaria universal, la equidad y los enfoques integrados; la acción intersectorial y la gobernanza en pro de la salud; el seguimiento y examen, y la arquitectura sanitaria. La nueva agenda para el desarrollo sostenible tiene consecuencias importantes para el sector de la salud a escala mundial, regional y nacional.

VI. Lista provisional de oradores para el debate general en sesión plenaria

Brunei Darussalam
Portugal
Turquía
Indonesia
Islandia
Seychelles
Mónaco
Panamá
Chile
Samoa (El delegado de Samoa hablará en nombre de los países insulares del Pacífico)
Suecia
Bangladesh
Italia
República de Corea
República Islámica del Irán
Sri Lanka (El delegado de Sri Lanka hablará en nombre del Grupo de los Quince)
Perú
Letonia
India
Noruega
Polonia
Uruguay
Luxemburgo
Australia
Eslovenia
Sierra Leona
Bélgica
República Unida de Tanzania
Chipre
Japón
Lituania
Camerún
España
Senegal
Túnez
Costa Rica
Mauricio
Turkmenistán
Georgia
Argelia
El Salvador
Zimbabwe
Guatemala
Nicaragua
Namibia
República Bolivariana de Venezuela
Kenya
Ecuador
República Democrática Popular Lao
Jamaica

Malasia
Dinamarca
Etiopía
Ghana
Nueva Zelandia
Benin
Hungria
Guinea Ecuatorial
Zambia
Mauritania
Pakistán
Mozambique
Barbados
Togo
Viet Nam

(el delegado de Viet Nam hablará en nombre de la Asociación de Naciones del Asia Sudoriental (ASEAN))

Estado Plurinacional de Bolivia
Albania
República Popular Democrática de Corea
Paraguay
Honduras
Cabo Verde
República de Moldova
Gabón
Timor-Leste
Guinea
Congo
Armenia
Uganda
Nepal
Mongolia
República Árabe Siria
Marruecos
Santo Tomé y Príncipe
Islas Salomón
Malí
Níger
Lesotho
Rumania
San Vicente y las Granadinas
Madagascar
Malawi
Burundi
San Kitts y Nevis
Swazilandia

Unión Africana
Taipei Chino
Santa Sede
Orden de Malta
Organización de Cooperación Islámica
Unión Interparlamentaria

VII. Avisos

Servicios

Los delegados participantes en la Asamblea de la Salud tienen a su disposición una oficina con equipo para el procesamiento de textos y la obtención de fotocopias en el despacho A.821.

Hay acceso gratuito a conexiones inalámbricas en todas las principales zonas comunes del Palais des Nations.

- Sitio web de la Organización Mundial de la Salud: <http://www.who.int>
- Documentación para las reuniones de la Asamblea Mundial de la Salud y del Consejo Ejecutivo: <http://www.who.int/gb/s/index.html>: <http://apps.who.int/gb/>

Venta de productos de información y recuerdos de la OMS

Los delegados participantes en la Asamblea Mundial de la Salud tendrán a su disposición la Librería de la OMS, situada en el Palais des Nations, en el nuevo espacio «Concordia», entre las puertas 13 y 15. En ella encontrarán las publicaciones y los productos de información más recientes de la OMS y sus oficinas regionales, que podrán adquirirse con un descuento del 50%, así como distintos recuerdos. La Librería abre de lunes a viernes, de las 9.00 a las 16.30 horas. La Librería de la OMS situada en la sede de la Organización estará asimismo abierta a los delegados desde las 9.00 hasta las 16.30 horas.

Correspondencia personal

Se ruega a los delegados y a los representantes de las organizaciones no gubernamentales con las que la OMS mantiene relaciones oficiales que recojan **a diario** la correspondencia, los mensajes y las invitaciones personales en el mostrador de información.

Servicio médico

Los delegados que necesiten atención médica pueden llamar al 022 917 4971.

Aplicación de la Asamblea Mundial de la Salud

Esta aplicación para móviles le permite seguir y recibir las últimas novedades sobre el programa de trabajo de la 69.^a Asamblea Mundial de la Salud y consultar directamente la documentación desde su dispositivo móvil. Solo tiene que buscar «órganos deliberantes» en la tienda virtual (AppStore) o escanear el código QR que figura a continuación para descargar la aplicación a su dispositivo móvil. Puede obtener el nombre de usuario y la clave necesarios para usar la aplicación cerca del mostrador de inscripción de la Asamblea desde el 21 de mayo. En caso de que necesite ayuda, podrá solicitarla en el mostrador situado a proximidad de la cafetería Le Serpent, hasta el 27 de mayo..



Retransmisión por vídeo

Las sesiones plenarias y las sesiones de las comisiones A y B, así como la sesión de información técnica sobre el brote de enfermedad por el virus del Ebola, se retransmitirán por internet en los seis idiomas oficiales de las Naciones Unidas. Estas retransmisiones podrán seguirse desde un Mac, un PC o cualquier dispositivo móvil (iPhone, iPad, Android o teléfonos con Windows).

Árabe: <http://www.who.int/mediacentre/events/2016/wha69/webstreaming/ar/index.html>
Chino: <http://www.who.int/mediacentre/events/2016/wha69/webstreaming/zh/index.html>
Inglés: <http://www.who.int/mediacentre/events/2016/wha69/webstreaming/en/index.html>
Francés: <http://www.who.int/mediacentre/events/2016/wha69/webstreaming/fr/index.html>
Ruso: <http://www.who.int/mediacentre/events/2016/wha69/webstreaming/ru/index.html>
Español: <http://www.who.int/mediacentre/events/2016/wha69/webstreaming/es/index.html>

= = =